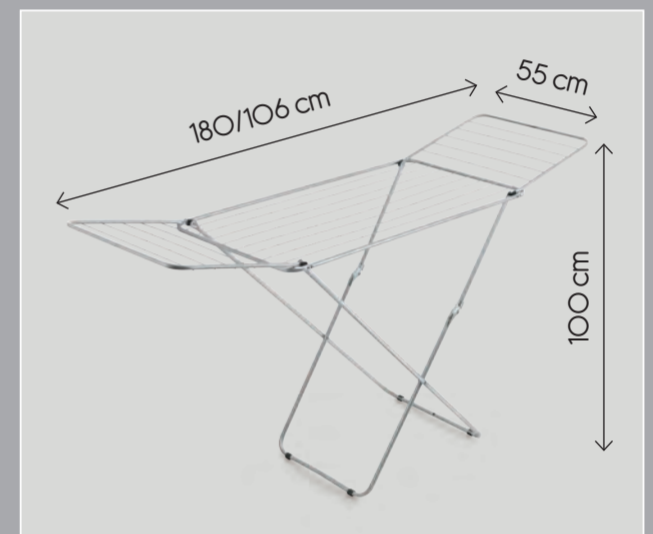
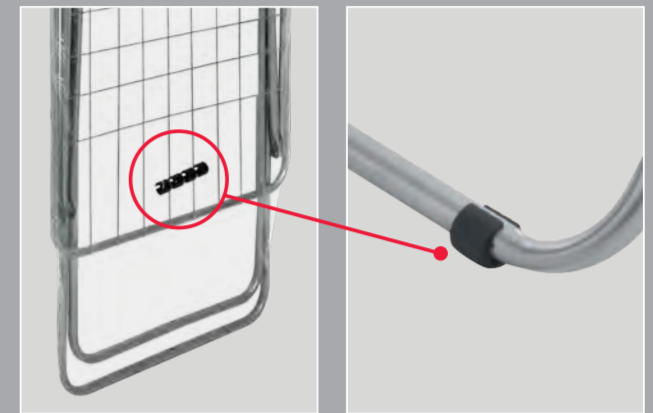


# Vulcano

© METALTEX DESIGN & QUALITY

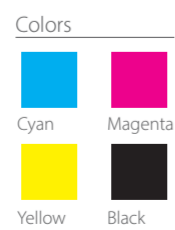


Info:  
Metaltex International  
CS-49303 Düppigheim  
67129 Molsheim Cedex, France  
www.metaltex.com  
MADE IN ITALY

Metaltex N° 40.75.02



Item No.	407502 000 0
Last modified	08/03/2023 Supplier -
Item Description	Laundry dryer
File description	407502_102.pdf
Packaging Specifications	
Description	Leaflet with shrink
Size (mm)	425 x 300
Remarks	
Paper Quality	White/white
Paper Weight	150 gr-sqmt
Color features - Front	Process color: CMYK + Die Cut
Color features - Back	Process color: K
Finish	Matte varnish



**FR Séchoirs.**

Avec système de verrouillage évitant toute fermeture accidentelle.

**Instructions:** Etendre le linge uniformément sur les lignes de séchage. Après utilisation, conserver ce produit dans un endroit sec, à l'abri de la lumière directe du soleil. Ne pas laisser en permanence à l'extérieur. Essuyer avec un chiffon humide: ne pas utiliser de détergents corrosifs ou abrasifs. Tenir hors de portée des enfant.

**DE Wäschetrockner.**

Mit Klappsicherung. Verhindert das ungewollte Zusammenklappen des Ständers.

**Bedienungsanleitung:** Wäsche gleichmäßig über die Stäbe und Gitter verteilen. Lagern Sie den Wäschetrockner nach dem Gebrauch an einem trockenen Ort, vor direkter Sonneneinstrahlung geschützt. Nicht dauerhaft im Freien lassen. Zur Reinigung mit einem feuchten Tuch abwischen: keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel verwenden. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

**EN Laundry dryer.**

With locking device, prevents accidental closing.

**Instructions:** Evenly hang laundry, over the drying lines. After use, store this product in a dry place, away from direct sunlight. Do not permanently leave outside. Wipe with a damp cloth: do not use corrosive or abrasive detergents. Keep out of reach of children.

**ES Tendedor.** Con dispositivo de bloqueo para evitar el cierre accidental.

**Instrucciones:** Distribuya el peso de la ropa sobre las líneas de secado en forma regular.

Después del uso, guarde este producto en un lugar seco, alejado de la luz solar directa.

Por ningún motivo téngalo permanentemente al intemperie. Presérvelo limpio con un paño húmedo: no utilice detergentes corrosivos o abrasivos. Manténgalo fuera del alcance de los niños.

**IT Stendibiancheria.**

Con sistema anti-chiusura accidentale.

**Istruzioni d'uso:** Appendere uniformemente il bucato sui fili di stenditura. Dopo l'uso, riporre il prodotto in luogo asciutto, lontano dalla luce solare diretta. Non lasciare permanentemente all'esterno. Pulire con un panno umido: non utilizzare detergenti corrosivi o abrasivi. Tenere fuori dalla portata dei bambini.

**NL Droogrek.**

Met vergrendeling om per ongeluk inklappen te voorkomen.

**Gebruiksaanwijzing:** Verdeel de was gelijkmatig over de drooglijnen.

Na het gebruik van de toren, droog opbergen weg van direct zonlicht.

Niet ongebruikt buiten laten. Veeg af met een vochtige doek, gebruik geen bijtende of schurende schoonmaakmiddelen. Buiten het bereik van kinderen houden.

**PT Estendal.**

Com fecho para prevenir que se feche acidentalmente.

**instruções:** Pendurar roupa uniformemente, sobre as linhas de secagem.

Após o uso, guarde este produto em local seco, longe da luz solar direta.

Não o deixe no exterior sempre. Limpe com um pano úmido: não use detergentes corrosivos ou abrasivos. Mantenha fora do alcance das crianças.

**RO Uscător de haine.**

Cu dispozitiv de blocare, împiedică închiderea accidentală.

**Instrucțiuni:** Agățați uniform rufele, pe sârma de uscat. După utilizare, depozitați acest produs la loc uscat, ferit de lumina soarelui. Nu îl lăsați permanent afară. Ștergeți cu o lavetă umedă: nu utilizați detergenți corozivi sau abrazivi. A nu se lăsa la îndemâna copiilor.

**GR Απλώστρα Ρούχων.**

Με μηχανισμό κλειδώματος που αποτρέπει το κλείσιμο.

**Οδηγίες χρήσης:** Κρεμάστε τα ρούχα ομοιόμορφα επάνω στις ράγες.

Μετά τη χρήση, φυλάξτε τη σε ξηρό μέρος μακριά από το άμεσο ηλιακό φως.

Μην την αφήνετε μόνιμα έξω. Σκουπίστε τη με ένα υγρό πανί: μην χρησιμοποιείτε διαβρωτικά ή λειαντικά απορρυπαντικά. Να φυλάσσεται μακριά από παιδιά.

**HU Ruhaszárító.**

Záró rendszerral a balesetek megelőzése érdekében.

**Használati útmutató:** Egyenletesen tegye a ruhákat a szárító felületre.

Használat után, szárász helyen tartsa a terméket és távol a napsugarktól. Ne tartsa hosszabb távon kültéren. Nedves ronggyal tisztítsa: ne használjon maró vagy súroló tisztítószereket. Gyemekektől távol tartandó.

**TR Çamaşır kurutmalık.**

Yanlışlıkla kapanmayı önleyen kilit mekanizması.

**Kullanımı:** Çamaşırları eşit aralıklarda çamaşır ipine asın. Kullandıktan sonra ürünü doğrudan güneş ışığı almayan kuru yerde muhafaza edin. Uzun süre dışarıda bırakmayın. Nemli bezle silin, aşındırıcı deterjanlar kullanmayın. Çocukların erişemeyeceği yerde saklayın.

**BG Сушилия за пране.**

Със заключващо устройство, предотвратява случайно затваряне.

**Инструкции:** Внимателно слагайте прането върху въжетата на простора.

След употреба, съхранявайте този продукт на сухо място, далеч от пряка слънчева светлина.

Не оставяйте за постоянно на открито. Покрийте с влажна кърпа: не използвайте корозивни или абразивни материали. Съхранявайте на място, недостъпно за деца.

**CZ Sušák na prádlo.**

S pojistným zařízením, zabraňuje náhodnému složení.

Po použití uložte tento produkt na suchém místě,

mimo přímý sluneční svit. Nenechávejte trvale venku. Otvírejte vlhkým hadrem: nepoužívejte korozivní nebo drsné čisticí prostředky. Uchovávejte mimo dosah dětí.

**HR Sušilo za rublje.**

Opremljeno uređajem za zaključavanje koji onemogućava slučajno otvaranje.

**Upute:** Ravnomjerno objesite rublje preko šipki za sušenje. Nakon uporabe spremite ovaj proizvod na suho mjesto gdje nije izložen Sunčevoj svjetlosti. Ne ostavljajte ga trajno na vanjskom prostoru. Obrišite ga mokrom krpom i ne upotrebljavajte korozivna ili abrazivna sredstva za čišćenje. Držite izvan doseg a djece.

**PL Suszarka do prania.**

Wyposażona w blokadę zapobiegającą przypadkowemu zamknięciu.

**Instrukcja obsługi:** Rozwiń równomiernie pranie na prętach do suszenia.

Po użyciu przechowuj niniejszy produkt w suchym miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego. Nie pozostawiaj go stale na zewnątrz. Wytrzyj wilgotną ściereczką; nie używaj żrących lub ściernych detergentów. Przechowuj w miejscu niedostępnym dla dzieci.

**RS Sušač za veš.**

Sa sistemom za blokiranje koji sprečava slučajno zatvaranje.

**Uputstvo:** Veš rasporedite ravnomerno po žicama. Nakon upotrebe stavite ovaj proizvod na suvo mesto, daleko od direktnog sunčevog zračenja. Nemojte ga stalno držati napolju. Za brisanje koristite vlažnu krp; nemojte da koristite korozivna ili abrazivna sredstva za čišćenje. Držite van domašaja dece.

**RU Сушилка для белья.**

Специальный механизм предотвращает внезапное складывание.

**Инструкция:** Равномерно развешивайте белье на перекладинах сушкили. После использования храните это изделие в сухом месте, исключаяюшем попадание прямых солнечных лучей. Не оставляйте вне помещения на длительное время. Протирайте влажной тканью: не используйте коррозионные или абразивные моющие средства. Держите вне досягаемости для детей.

**SI Sušilnik za perilo.**

Z zavoro, ki preprečuje naključno zapiranje.

**Navodila:** Perilo na stojalu enakomerno razporedite. Po uporabi stojalo shranite na suho mesto brez neposrednih sončnih žarkov. Stojala ne puščajte ves čas na prostem.

Obrišite ga z vlažno krpno: ne uporabljajte korozivnih ali abrazivnih čistil. Hranite zunaj doseg a otrok.

**SK Sušák na bielizeň.** S poistným zariadením, bráni náhodnému zloženiu.

**Pokyny:** Bielizeň rozvešajte na sušáče šnúry v rovnomerných odstupoch.

Po použití výrobok odložte na suché miesto bez priameho pôsobenia slnečného svetla.

Nenechávajte permanentne v exteriéroch. Utierajte vlhkou handričkou a nepoužívajte žieravé ani abrazívne čistiace prostriedky. Udržujte mimo dosah detí.

**UA Сушарка для білизни.** Із запобіжником для уникнення випадкового складання.

**Інструкція:** Рівномірно розвішуйте білизну на перекладинах сушарки. Після використання зберігайте цей виріб у сухому місці подалі від прямого сонячного світла. Не залишайте виріб поза приміщенням на тривалий час. Протирайте вологою тканиною: не використовуйте корозійні або абразивні засоби для чищення. Тримайте виріб у місці, недосяжному для дітей.

**SA محفف ملابس.** مع أداة للخلق تمنع حوادث القفل. **تعليمات:** يعلق الغسيل بانتظام فوق الحبال. بعد الاستخدام, يحفظ المنتج في مكان جاف بعيدا عن أشعة الشمس المباشرة. لا يترك بصفة دائمة في مكان مفتوح. - يمسح بقطعة قماش مبللة: لا تستخدم منطقات خشنة أو تسبب التآكل. يحفظ بعيدا عن متناول الأطفال.



<b>INFO PACK</b>	
<a href="http://ead-qr.com/p/1886200">http://ead-qr.com/p/1886200</a>	
<b>LDPE4</b>	<b>PAP22</b>
<b>FR</b> Pensez à donner ou recycler. Association ou Magasin Déchèterie	
<a href="https://quefairedemesdechets.fr">https://quefairedemesdechets.fr</a>	

